

# Kadí PHARMA

sistema **AUTOPORTANTE**



## CARACTERÍSTICAS DEL SISTEMA

- Compatible con la mayoría de accesorios del sistema Kadí
- Módulos de 512, 730 y 820 mm entre ejes de columna
- Sistema modular que permite la combinación de 3 soluciones:
  - autoportante a pared
  - autoportante centro tienda (tipo góndola)
  - autoportante techo suelo
- permite retroiluminación

## SYSTEM FEATURES

- Compatible with most Kadi system accessories
- Modules 512, 730 and 820 mm column between the axes
- Modular system that allows the combination of three solutions:
  - self supporting to wall
  - center self supporting store (gondola)
  - self supporting floor-ceiling
- allows backlight

## CARACTÉRISTIQUES DU SYSTÈME

- Compatible avec la plupart de les accessoires du système Kadi
- Modules 512, 730 et 820 mm Empattement colonne
- Système modulaire qui permet la combinaison de trois solutions:
  - autoportantes au mur
  - autoportant central (gondole)
  - toit de plancher autoportant
- permet rétroéclairage

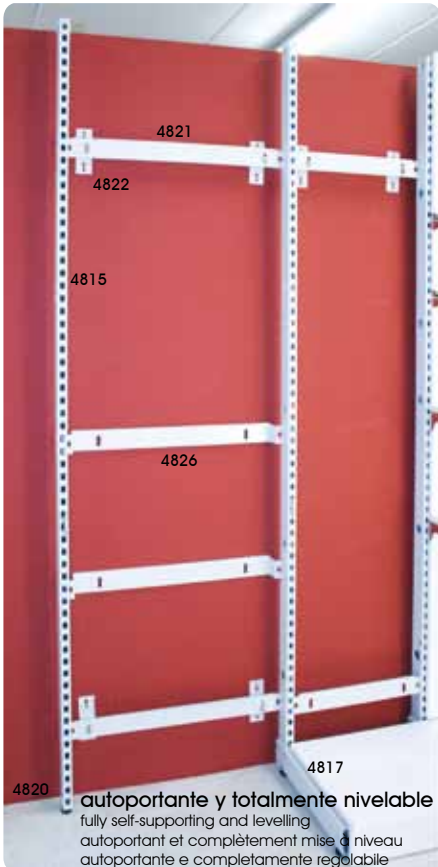
## CARATTERISTICHE DEL SISTEMA

- compatibile con la maggior parte degli accessori del sistema Kadí
- Moduli di 512, 730 e 820 mm fra gli assi dei montanti
- Sistema modulare che permette la combinazione di tre sistemi:
  - autoportante a parete
  - autoportance centro negozio (gondola)
  - autoportante tetto-suolo
- permette retroilluminazione

soporte para ganchos 445  
hook 445 support  
support pour les crochets 445  
Supporto per i ganchi 445



cremallera oculta  
hidden rack  
crémallière invisible  
Profilo cremagliera invisibile



4821  
4822  
4815  
4826  
4817  
4820  
autoportante y totalmente nivelable  
fully self-supporting and levelling  
autoportant et complètement mise à niveau  
autoportante e completamente regolabile

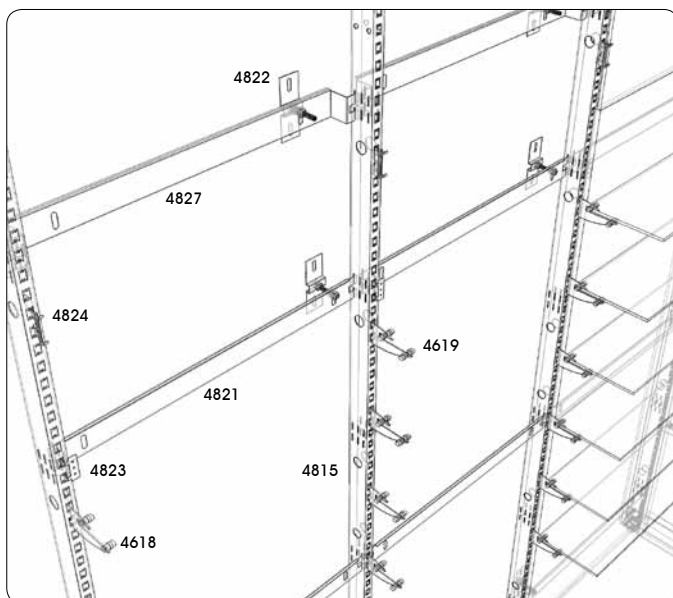


estantes de vidrio y/o madera  
glass and / or wood shelves  
étagères en verre et / ou en bois  
ripiani di vetro e / o legno



estructura completamente forrada de madera  
completely covered wooden structure  
structure entièrement couverte en bois  
struttura completamente ricoperta

INTERIOR Y EXTERIOR

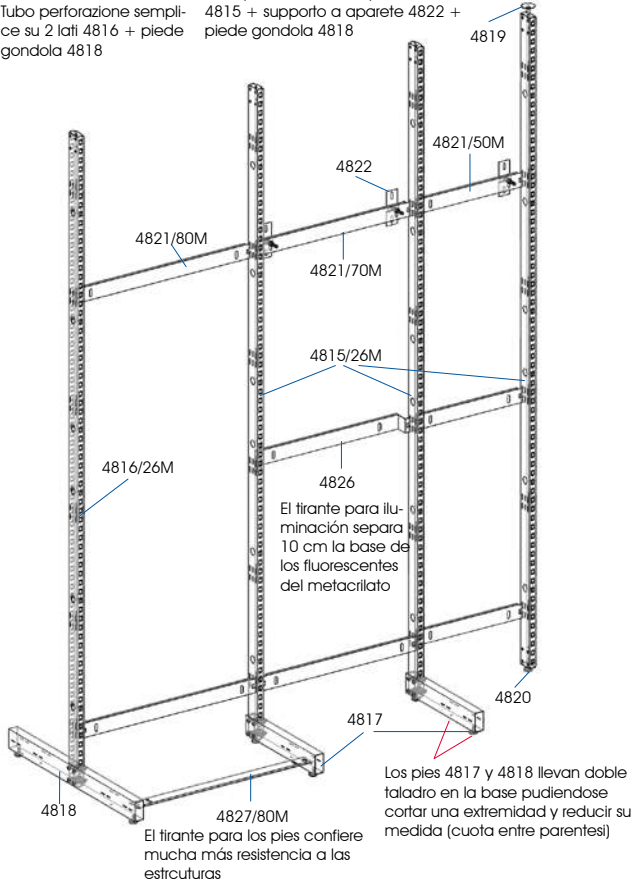


**AUTOPORTANTE** SELF-SUPPORTING AUTOPORTANT, AUTOPORTANTE

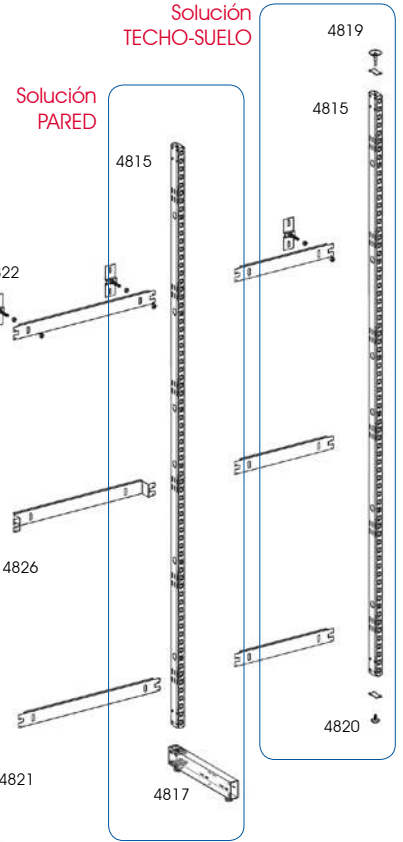
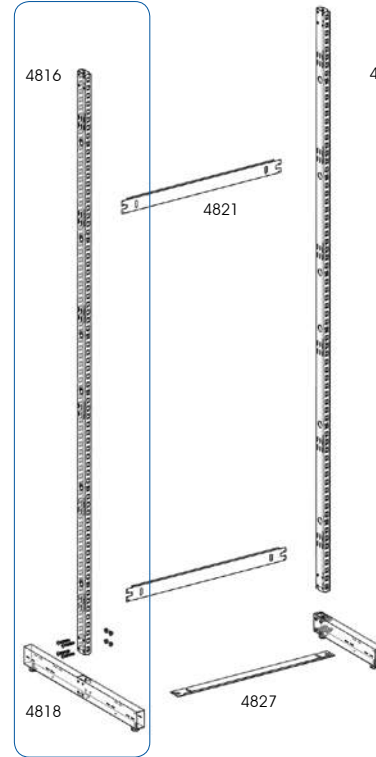
**A. SOLUCIÓN GÓNDOLA**  
columna troquel a 2 caras  
4816 + pie gondola 4818  
GONDOLA SOLUTION  
column single slot channel  
2 sides 4816 + gondola  
foot 4818  
SOLUTION GONDOLA  
Colonne simple perforation  
dupl x 4816 + pied gon-  
dole 4818  
SOLUZIONE GONDOLA  
Tubo perforazione sempli-  
ce su 2 lati 4816 + piede  
gondola 4818

**B. SOLUCIÓN AUTOPORTANTE A PARED**  
columna troquel 1 cara 4815 con  
fijaci3n a pared 4822+ pie a pared  
4817  
SELF-SUPPORTING SOLUTION  
column single slot channel 1 side 4815  
+ wall support 4822 + foot 4817  
SOLUTION AUTOPORTANT  
Colonne simple perforation 4815 +  
fixation mur 4822 + pied 4817  
SOLUZIONE GONDOLA  
Tubo perforazione semplice su 1 lato  
4815 + supporto a parete 4822 +  
piede gondola 4818

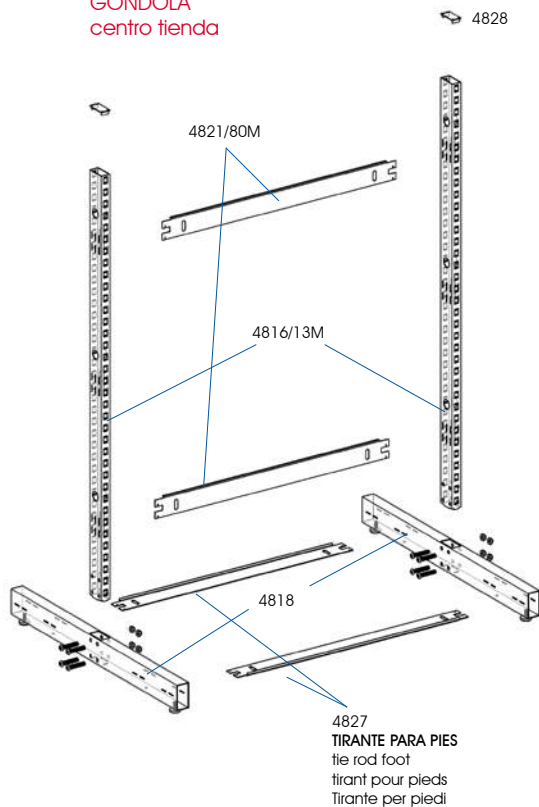
**C. Soluci3n techo-suelo**  
columna 4815/4816 con base 4820 y fijaci3n techo 4819  
CEILING-FLOOR SOLUTION  
column single slot channel 1/2 sides 4815-16 + lower  
level 4820 + upper level 4819  
SOLUTION SOL-PLAFOND  
Colonne simple perforation 1/2 c3t s 4815-16 + Niveauur  
supérieure 4818 + niveauur inférieure 4819  
SOLUZIONE SUOLO-SOFFITTO  
Tubo perforazione semplice 1/2 lati 4815-16 + livellatore  
inferiore 4820 + livellatore superiore 4819



**Soluci3n G3NDOLA 3 PARED DIVISORIA**

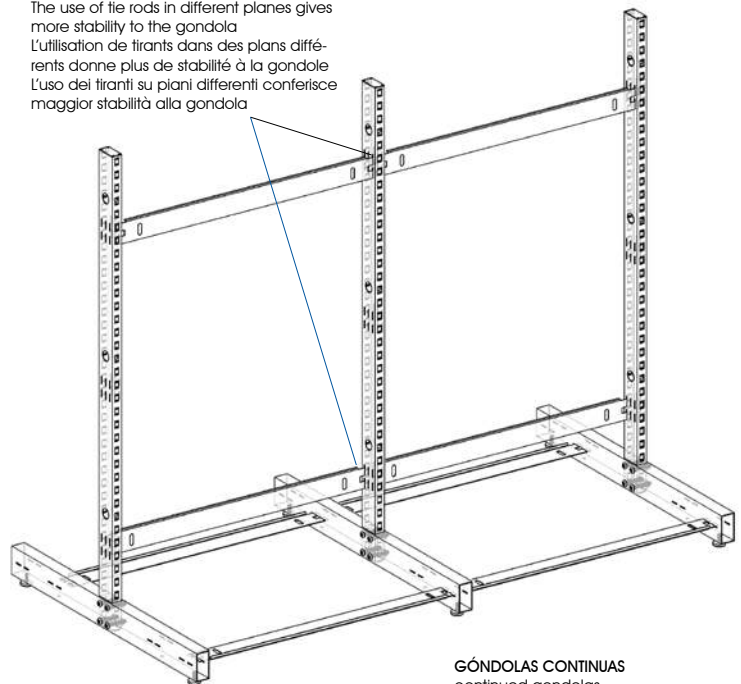


**Soluci3n G3NDOLA centro tienda**



**EL USO DE TIRANTES DE UNI3N EN PLANOS DIFERENTES CONFIERE M S ESTABILIDAD A LA G3NDOLA.**

The use of tie rods in different planes gives more stability to the gondola  
L'utilisation de tirants dans des plans différents donne plus de stabilité à la gondole  
L'uso dei tiranti su piani differenti conferisce maggior stabilité alla gondola



**G3NDOLAS CONTINUAS**  
continued gondolas  
gondoles en continu  
Gondole continue

**106 mm**  
 ESPACIO DISPONIBLE PARA LA COLOCACIÓN DE ILUMINACIÓN  
 space available for placement of illumination  
 espace disponible pour le placement d'illumination  
 spazio disponibile per l'illuminazione

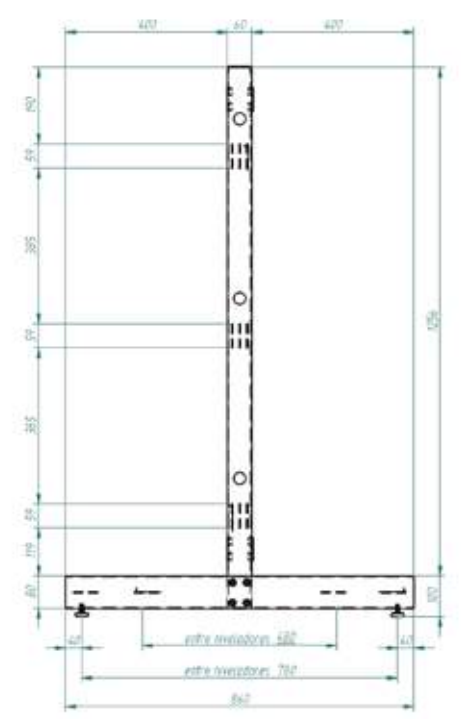
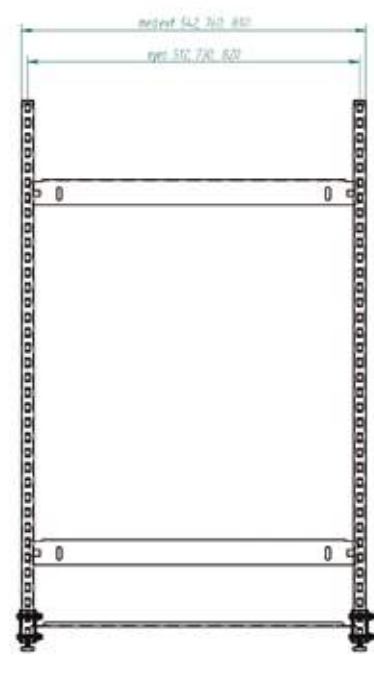
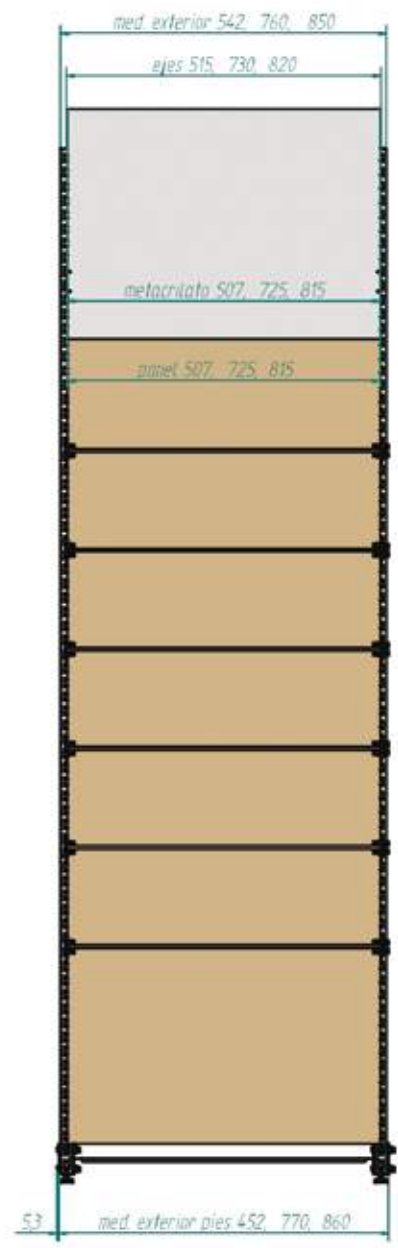
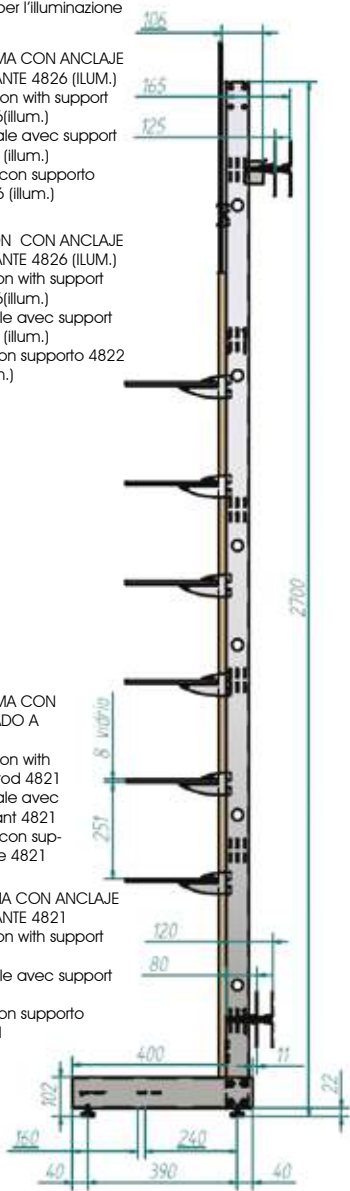
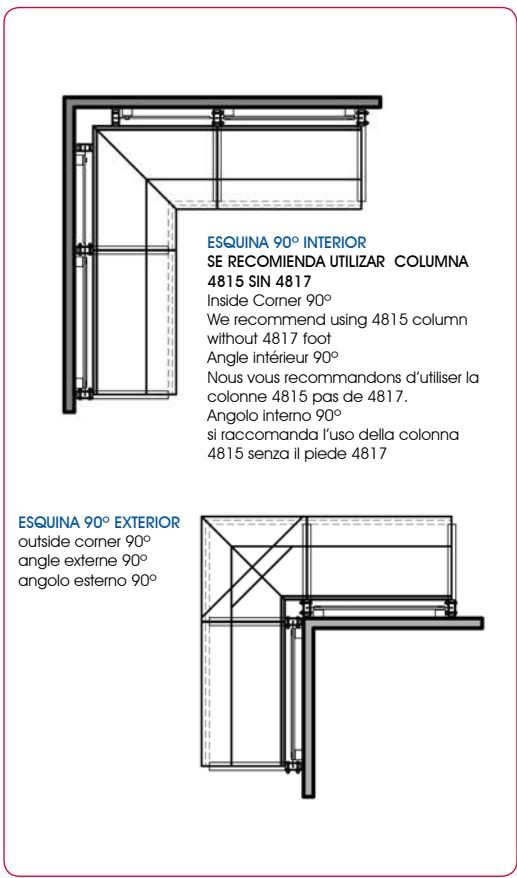
**165 mm**  
 SEPARACIÓN MÁXIMA CON ANCLAJE 4822 FIJADO A TIRANTE 4826 (ILUM.)  
 maximum separation with support 4822 and rod 4826 (illum.)  
 séparation maximale avec support 4822 et tirant 4826 (illum.)  
 Distanza massima con supporto 4822 e tirante 4826 (illum.)

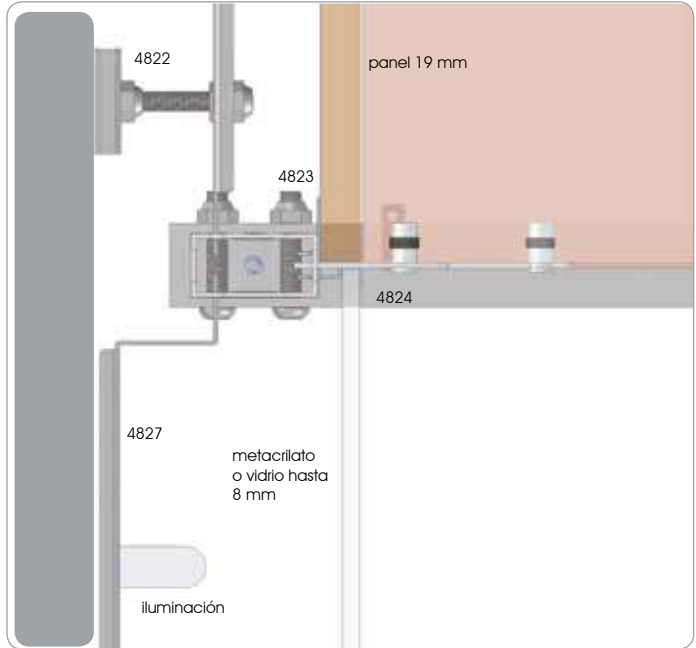
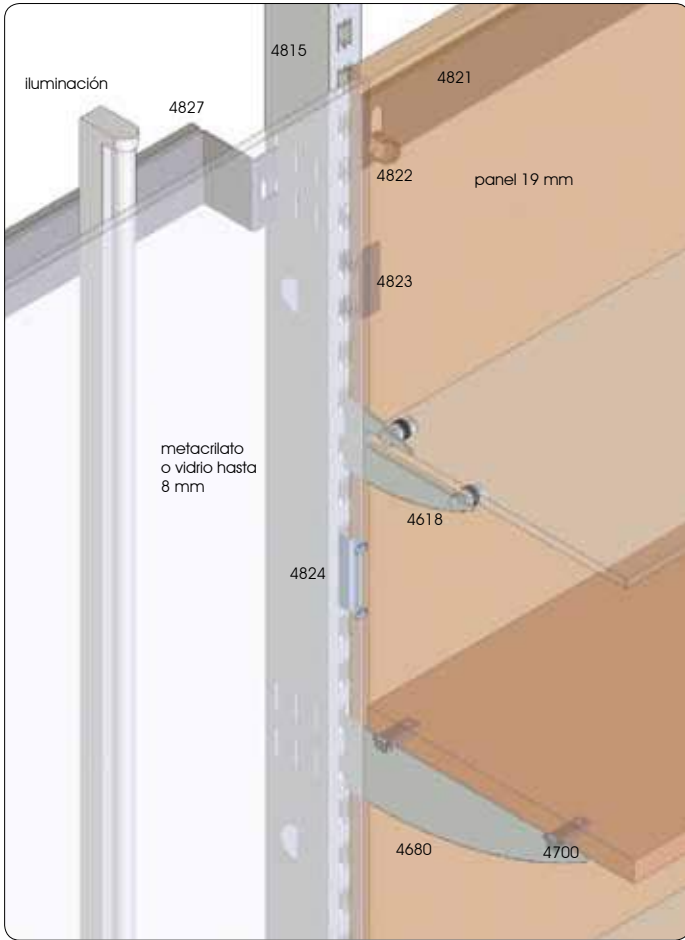
**125 mm**  
 MÍNIMA SEPARACIÓN CON ANCLAJE 4822 FIJADO A TIRANTE 4826 (ILUM.)  
 minimum separation with support 4822 and rod 4826 (illum.)  
 séparation minimale avec support 4822 et tirant 4826 (illum.)  
 Distanza minima con supporto 4822 e tirante 4826 (illum.)

**120 mm**  
 SEPARACIÓN MÁXIMA CON ANCLAJE 4822 FIJADO A TIRANTE 4821  
 maximum separation with support 4822 and rod 4821  
 séparation maximale avec support 4822 et tirant 4821  
 Distanza massima con supporto 4822 e tirante 4821

**80 mm**  
 SEPARACIÓN MÍNIMA CON ANCLAJE 4822 FIJADO A TIRANTE 4821  
 minimum separation with support 4822 and rod 4821  
 séparation minimale avec support 4822 et tirant 4821  
 Distanza minima con supporto 4822 e tirante 4821

**-160 mm**  
 MAX. CORTE REDUCCIÓN PIES  
 max. reduction cut foot  
 max. découpage pieds  
 massima riduzione taglio piedi





**Tirante 4827 iluminación**

1. Poner el tirante 4827 en los troqueles más cercanos a la pared con el fin de obtener una iluminación más difusa

Put the rod 4827 in the slots closer to the wall in order to obtain more diffuse lighting  
Mettre le tirant 4827 dans les perforations plus près du mur afin d'obtenir un éclairage plus diffus

Mettere il tirante 4827 nei fori più vicini alla parete per ottenere un'illuminazione più diffusa

2. Usar vidrio o metacrilato de max. 8 mm

Using glass or methacrylate max. 8 mm  
Utiliser le verre ou le méthacrylate de max. 8 mm  
Usare vetro o metacrilato di spessore massimo 8 mm

**Medidas indicativas estantes**

Approximate measurements of shelves  
Mesures approximatives des tablettes  
Misure indicative dei ripiani

**ESTANTES DE VIDRIO**

Cartelas recomendadas

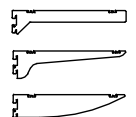
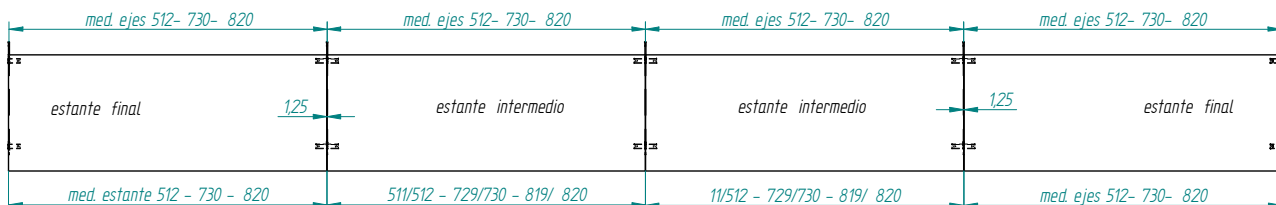
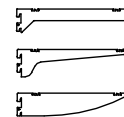
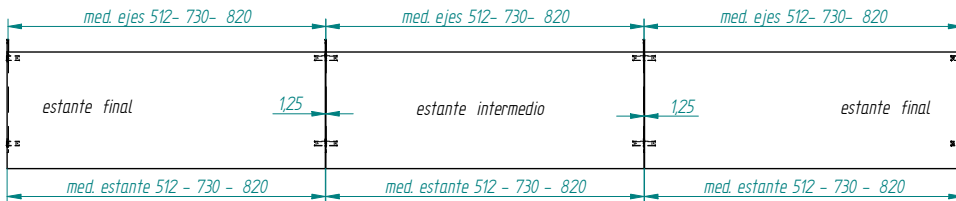
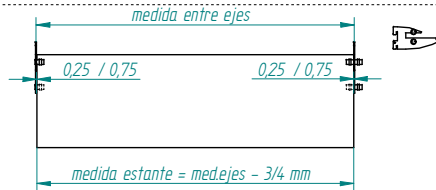
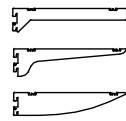
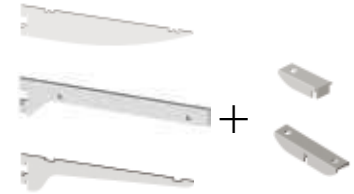
glass shelf  
tablette en verre  
ripiano di vetro



**ESTANTES DE MADERA O VIDRIO**

Cartelas recomendadas

glass/wood shelf  
tablette en verre/bois  
ripiano di vetro/legno





### Fijación 4822

Se recomiendan 2 fijaciones a pared por módulo.  
 We recommend 2/3 wall supports for module.  
 Nous vous recommandons de 2/3 supports par module.  
 Si raccomandano 2 supporti a parete per modulo



### Fijación 4824

Grapa/soposte para paneles de metacrilato o vidrio (6-8 mm)  
 Clamp/support for acrylic or glass panels (6-8 mm)  
 Pince/support pour les panneaux en acrylique ou en verre (6-8 mm)  
 Grappa/supporto per metacrilato o vetro (6-8 mm)

## ¡ATENCIÓN!

con el sistema PHARMA,  
**NO UTILIZAR** las referencias:

**NOI** use references

**PAS** utiliser des références

**NON** usare gli articoli:

- 4645-4646,
- 4622-4623,
- 4620-4621,
- 4626,
- 4650-4651,
- 4654-4655,
- 4656-4657,
- 4705,
- 4706,
- 4731,
- 4730,



Los accesorios con plegues no entran en los montantes debido al grueso de los paneles (10, 16 o 19 mm)

The folding accessories don't enter in the columns due to the thickness of the panels (10, 16 o 19 mm)

Les accessoires pliants pas entrer les montants dus à l'épaisseur des panneaux (10, 16 o 19 mm)

Gli accessori piegati non entrano nei montanti a causa dello spessore dei pannelli (10, 16 o 19 mm)

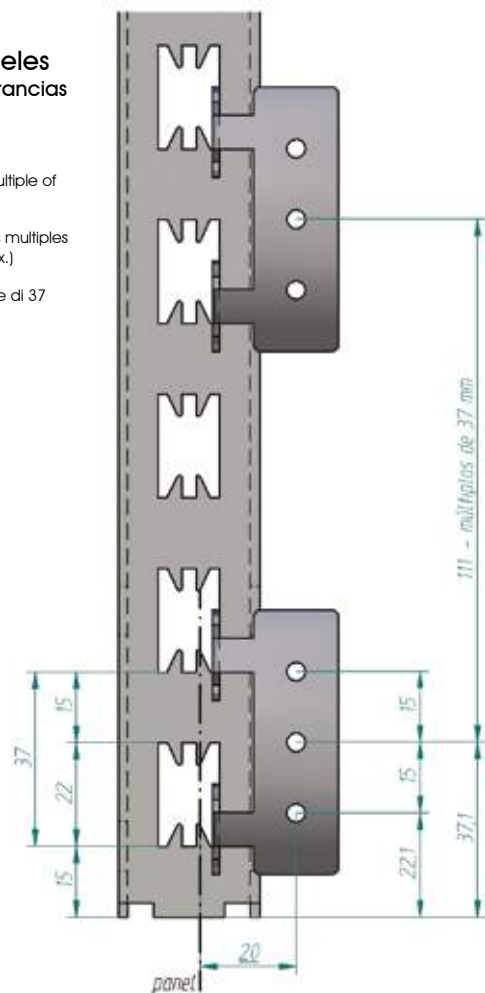
### Soporte 4823

Mecanización de los paneles  
 Distribuir los soportes 4823 a distancias multiples de 37 mm  
 (1 soporte cada 90 cm aprox.)

Distribute the supports 4823 at distances multiple of 37 mm (1 hook every 90 cm approx.)

Distribuez les supports 4823 à des distances multiples de 37 mm (1 support tous les 90 cm approx.)

Distribuire i supporti 4823 a distanze multiple di 37 mm (1 supporto ogni 90 cm appross.)



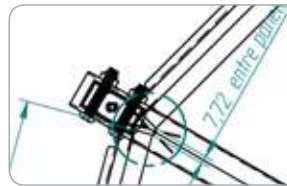
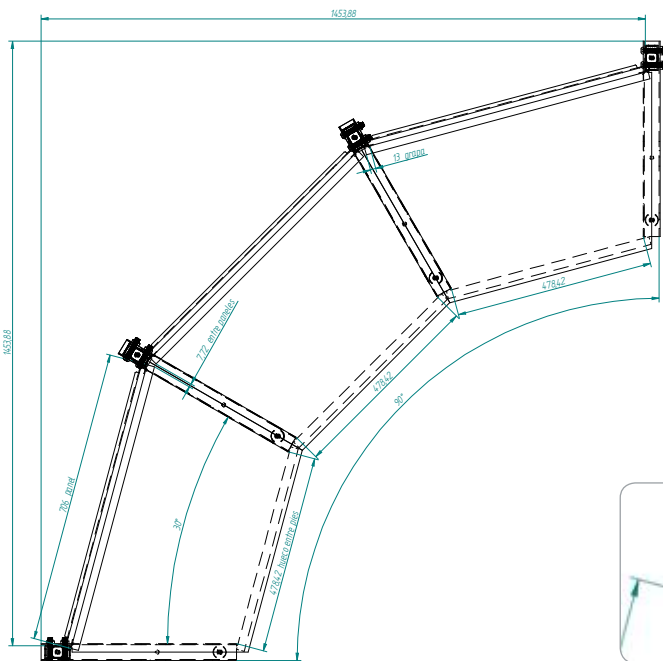
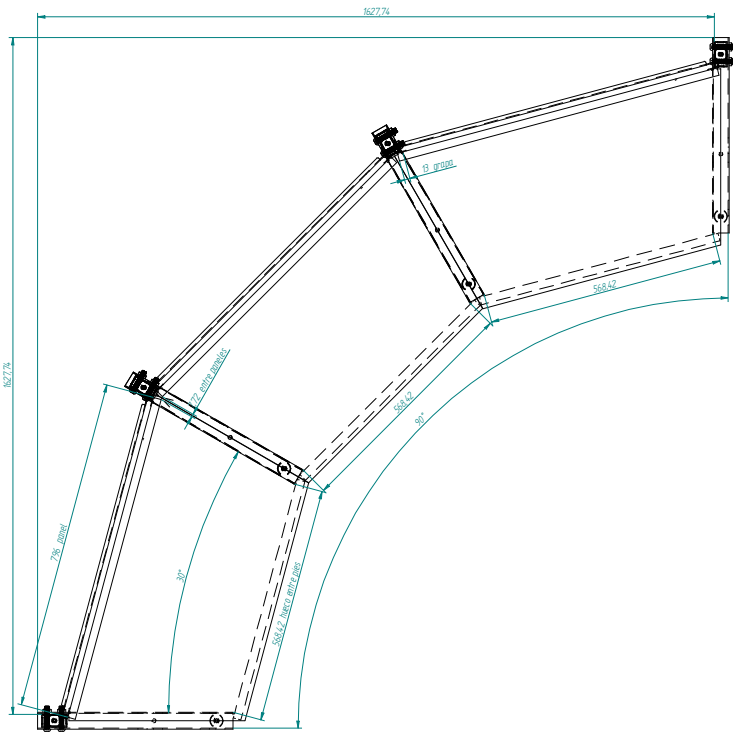
## PAREDES CURVAS curved walls - parois courbes - pareti curvate

- dividir el ángulo entre numero de paneles
- calcular la distancia entre los pies
- fabricar una plantilla basada en el hueco entre pies para facilitar el montaje
- dejar un espacio de 3 mm entre traseras para dejar pasar los accesorios (desplazar grapas para colgar los paneles)

- dividing the angle among the number of panels
- calculating the distance between the feet
- it is advisable to produce a template with the degrees between feet to facilitate assembly
- leave a space of 3 mm between panels for passage of accessories (move hooks to hang the panels)

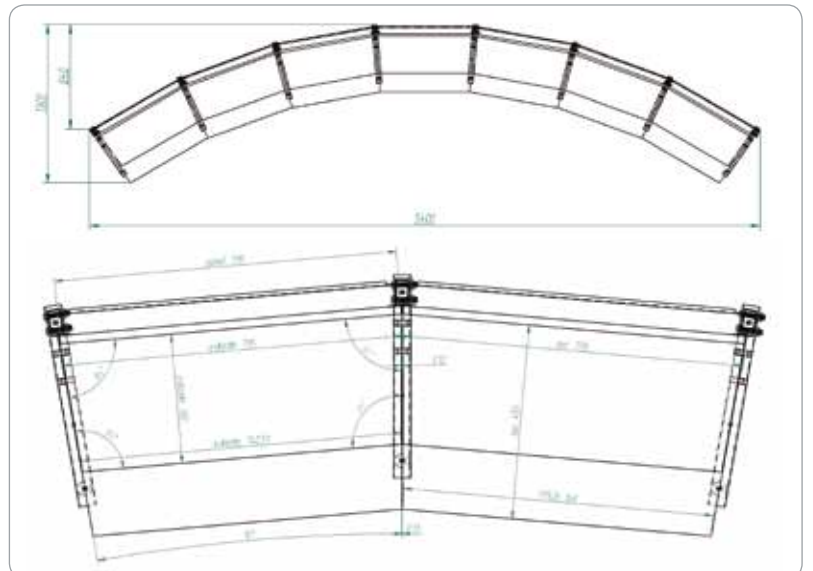
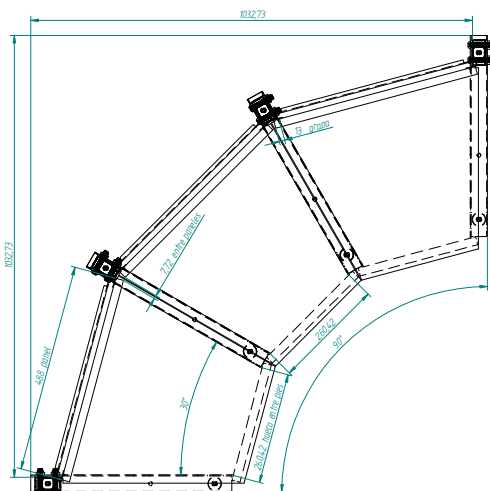
- diviser l'angle entre le nombre de panneaux
- calculer la distance entre les pieds
- il est conseillé de produire un modèle avec les degrés entre les pieds pour faciliter l'assemblage
- laissez un espace de 3 mm entre panneaux pour le passage des accessoires (Déplacer clips pour accrocher les panneaux)

- dividere l'angolo fra il numero di pannelli
- calcolare la distanza fra i piedi
- Si consiglia la fabbricazione di un un modello con gli angoli da incassare fra i piedi per facilitare il montaggio
- lasciare uno spazio di 3 mm fra i pannelli per il passaggio degli accessori (muovere i ganci verso fuori)



Dejar una distancia entre paneles suficiente para poder colgarlos

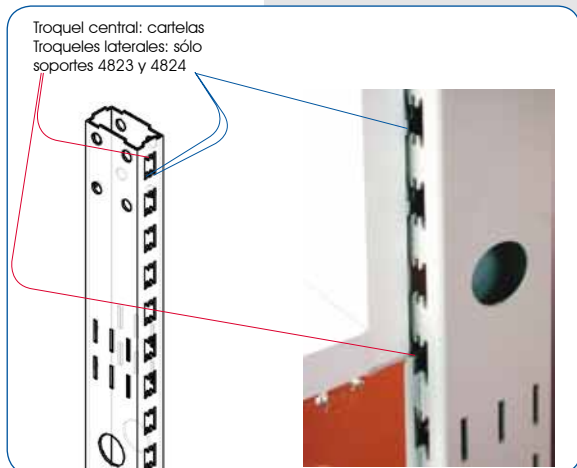
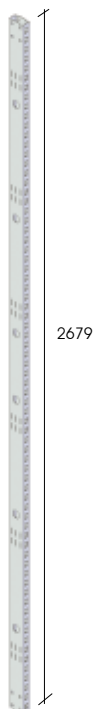
Leave enough distance between panels to hang them  
Laisser distance entre les panneaux suffisamment pour accrocher  
Lasciare una distanza fra i pannelli sufficiente per poter appenderli



**4815/26M** alto 2679 mm  
**COLUMNA A PARED**  
**TROQUELADA A UNA CARA**  
 Tubo 60x30x2 mm

COLUMN SINGLE SLOT CHANNEL 1 SIDE  
 COLONNE SIMPLE PERFORATION 1 CÔTÉ  
 TUBO PERFORAZIONE SEMPLICE 1 LATO

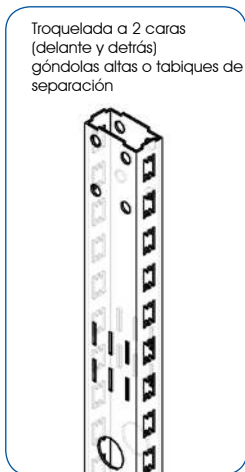
Fe (7035)



**4816/26M** alto 2679 mm  
**COLUMNA TROQUELADA**  
**A DOS CARAS**  
 Tubo 60x30x2 mm

COLUMN SINGLE SLOT CHANNEL 2 SIDES  
 COLONNE SIMPLE PERFORATION 2 CÔTÉS  
 TUBO PERFORAZIONE SEMPLICE 2 LATI

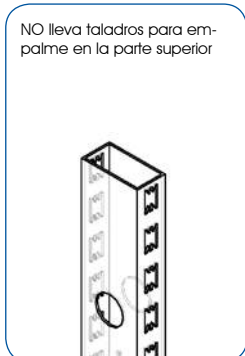
Fe (7035)



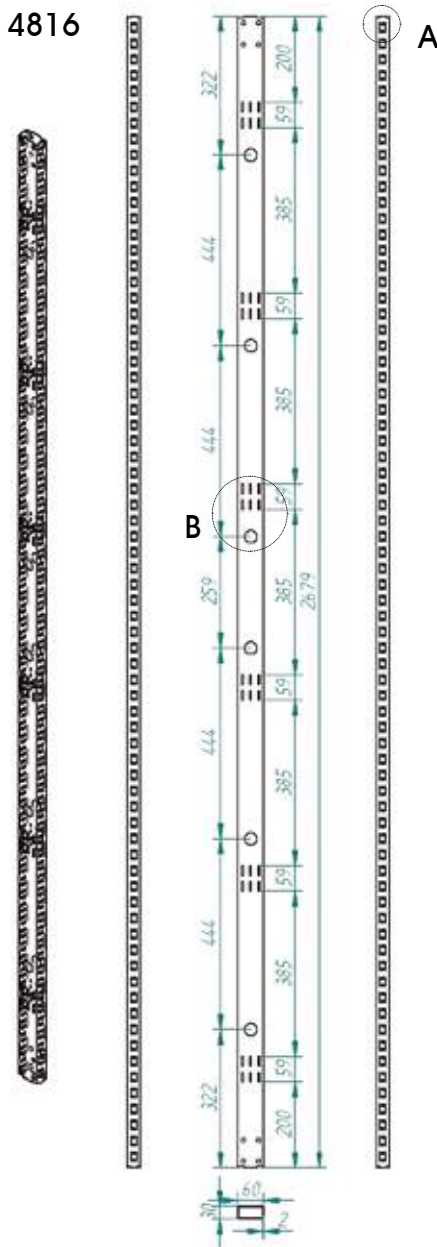
**4816/13M** alto 1338 mm  
**COLUMNA GÓNDOLA**  
**TROQUELADA A DOS CARAS**  
 Tubo 60x30x2 mm

COLUMN SINGLE SLOT CHANNEL 2 SIDES  
 (GONDOLA)  
 COLONNE SIMPLE PERFORATION 2 CÔTÉS  
 (GONDOLA)  
 TUBO PERFORAZIONE SEMPLICE 2 LATI  
 (GONDOLA)

Fe (7035)



ref. 4816





### 4817/00M PIE AUTOPORTANTE CON ROSCA M10

SELF-SUPPORTING FOOT with M10 thread  
PIED AUTOPORTANT avec filetage M10  
PIEDE AUTOPORTANTE con filettatura M10

Fe 7035

### 4818/00M PIE GÓNDOLA CON ROSCA M10

GONDOLA FOOT with M10 thread  
PIED GONDOLE avec filetage M10  
PIEDE GONDOLA con filettatura M10

Fe 7035

### 4819/00M NIVELADOR SUPERIOR PARA COLUMNAS TECHO-SUELO

UPPER LEVEL (floor-ceiling)  
VÉRIN SUPÉRIEURE (sol-plafond)  
LIVELLATORE SUPERIORE (suolo-soffitto)

Fe 7035

### 4820/00M NIVELADOR INFERIOR PARA COLUMNAS TECHO-SUELO

LOWER LEVEL (floor-ceiling)  
VÉRIN INFÉRIEUR (sol-plafond)  
LIVELLATORE INFERIORE (suolo-soffitto)

Fe 7035

### 4821/50M eje 512 mm 4821/70M eje 730 mm 4821/80M eje 820 mm TIRANTE DISTANCIADOR COLUMNAS

ROD-SPACER between columns  
TIRANT-ESPACEMENT entre les colonnes  
TIRANTE-DISTANZIATORE fra montanti

Fe 7035

### 4826/50M eje 512 mm 4826/70M eje 730 mm 4826/80M eje 820 mm TIRANTE DISTANCIADOR COLUMNAS PARA ILUMINACIÓN

ROD-SPACER between columns to lighting  
TIRANT-ESPACEMENT entre les colonnes (éclairage)  
TIRANTE-DISTANZIATORE fra montanti per illuminazione

Fe 7035

### 4822/00M FIJACIÓN TIRANTES A PARED NIVELABLE

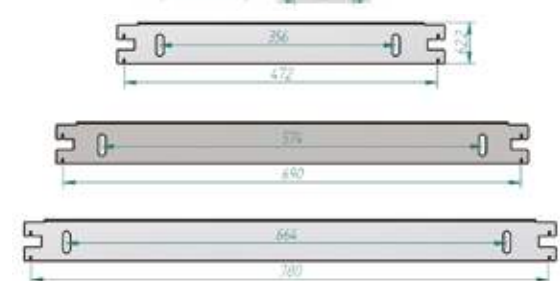
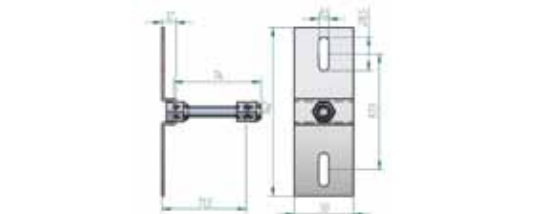
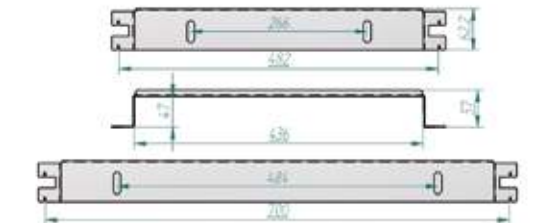
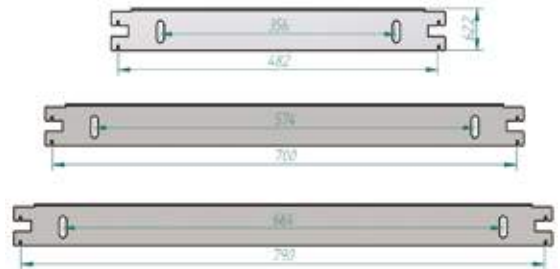
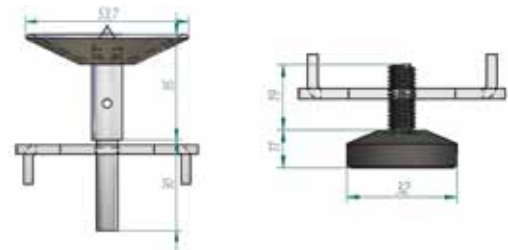
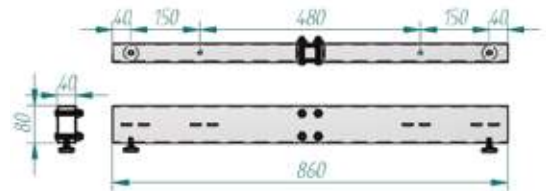
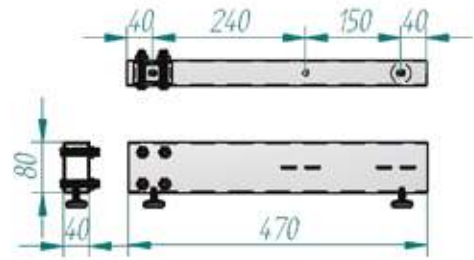
FIXING ROD-SPACER SUPPORT to wall, adjustable  
PATTES DE FIXATION de tirantes au mur, réglable  
FISSAGGIO TIRANTI a parete, regolabile

Fe 7035

### 4827/50M eje 512 mm 4827/70M eje 730 mm 4827/80M eje 820 mm TIRANTE DISTANCIADOR ENTRE PIES

ROD-SPACER between columns feet  
TIRANT-ESPACEMENT entre le pied des colonnes  
TIRANTE-DISTANZIATORE fra piedi delle montanti

Fe 7035



**4823/034****GRAPA PARA COLGAR PANELES**

HOOK to hang the wood panels to the racks.  
CROCHET pour accrocher les panneaux en bois a les crémaillères.  
GANCIO per appendere i pannelli di legno ai profili cremagliera.

Fe 34

**4824/034****ANCLAJE METACRILADO Y VIDRIO**

METHACRYLATE AND GLASS SUPPORT (8 mm)  
SUPPORT DE MÉTHACRYLATE ET DE VERRÉ (8 mm)  
SUPPORTO PER PLEXIGLAS E PER VETRO (8 mm)

Fe 32

**4825/00M****EMPALMADOR COLUMNAS M10**

COLUMNS JOINT M10  
JOINT DE COLONNES M10  
GIUNZIONE MONTANTI M10

Fe 7035

**4828/00M****TAPA COLUMNA**

END-CAP  
BOUCHON  
COPRITESTA

Fe 7035

**4829/70M** eje 730 mm**4829/80M** eje 820 mm**BARRA PARA GANCHOS REF. 445**

SUPPORT HOOKS ref. 445  
SUPPORT CROCHETS Réf. 445  
SUPPORTO GANCI rif. 445

Fe 7035

**445/0.. 20 cm****GANCHO**

HOOK 20 cm  
CROCHET 20 cm  
GANCIO 20 cm

Fe 32

**4618/3.. final antivuelco****4619/3.. intermedia antivuelco****CARTELA ANTIVUELCO PARA ESTANTES DE VIDRIO DE 8 MM**

BRACKET ANTITIPPING for glass shelf (8 mm)  
SUPPORT ANTIBASCULAMENT tablette en verre (8 mm)  
MENSOLA ANTIRIBALTAMENTO ripiano di vetro (8 mm)

Fe 32

**4618/0.. final****4619/0.. intermedia****CARTELA PARA ESTANTES DE VIDRIO DE 8 MM**

BRACKET for glass shelf (8 mm)  
SUPPORT tablette en verre (8 mm)  
MENSOLA ripiano di vetro (8 mm)

Fe 32

**4733/032****SOPORTE PARA COLGAR MUEBLES (SERIE "PHARMA")**

FURNITURE BRACKET (DUO series)  
SUPPORT POUR MOBILE (série DUO)  
MENSOLA PER MOBILI (serie DUO)

Fe 32

